

小平市消防団 出初式 1月9日(土)

花小金井駅南口で開催



出初式の内容

午前10時20分から	消防車パレード
午前10時30分から	東京消防庁音楽隊演奏、カラーガーズ隊演技
午前11時から	一斉放水

小平市消防団(鈴木洋一団長)は、9個分団百45人で編成され、団員は本業を持ちながら、奉仕の精神で火災などの災害から市民の生命・身体・財産を守るため、日夜献身的に防災活動に従事しています。

出初式は、消防団による

伝統的な年頭行事で、消防車パレード、一斉放水などを披露します。

ところ 花小金井駅南口1タリ
※荒天時は、午前11時からルネこだいらで行います。
内容 右表のとおり

新年のごあいさつ

姉妹都市 北海道小平町長

横濱 磨



小平市民の皆様、明けましておめでとございます。

皆様におかれましてはご健勝にて新年をお迎えのこと心からお喜び申し上げます。

昨年、青少年少女文化交流事業や小平市民まつり、また本町の産業まつりなどを通じて皆様と親しく交流させていただいて姉妹都市のきずなをいっそう強く感じました。新年の折には皆様から心温まる歓迎を受けたことに、改めてお礼と感謝を申し上げます。

さて、昨年の本町を顧みますと、農業では夏の天候不順が影響して各作物とも例年以下の収穫に終わり、特に米については例年の二割程度の減収となる見込みです。また、漁業においても一昨年同

期と比較して水揚げ高が伸び悩み、昨年は、主要な産業においては残念な結果となりました。政治においては、昨年の総選挙の結果、民主党政権が誕生し、地域主権政策の推進や前政権からの施策の見直しが進められるなど、新たな取り組みが始まっております。

その動向が注目される年となるでしょう。東京の市と北海道の町という気候・まちの規模、主要な産業も大きく違う両市町が互いのすばらしいものに触れ合いながら、長年交流を続けてこられたことは私たち小平町民にとって、ほかでは得がたい貴重な財産であると思っております。どうか今後も末永く交流をお願いいたします。

小平市のますますの発展と、市民の皆様のご健勝とご多幸を心から祈り申し上げます。年頭のごあいさつとさせていただきます。

ごみと資源は 1月4日(月)から 収集を開始

ごみと資源の収集は、1月4日(月)から通常どおり開始します。それまでは収集はありませんので、ごみや資源は自宅で保管してください。ごみの排出を抑え、きれいなまちで、新年を迎えましょう。

とき 2月13日(土) 午前9時～午後5時

ところ 小平消防署(仲町21)

費用 教材費2千6百円(人工呼吸用マスクを含む)

対象 市内在住・在勤・在学の方

定員 30人

内容 心肺せせい法(自体外式除細動器の取り扱いを含む)、異物除去法、外傷の応急手当ほか

※動きやすい服装(スカーなど)に積極的に参加して

準備 1月17日(日)は防災とボランティアの日、1月15日(金)～21日(木)は防災とボランティア週間

この機会に、家庭や職場で家具の転倒落下防止などの備えをし、講習会や訓練などに積極的に参加して

官公署 上級救命講習

お願いします。

問合せ 042(346)9813

042(346)9535

ト不可)、運動靴などで参加してください。

※講習修了者には、後日、救命技能認定証を交付します。

※災害発生時には中止となる場合があります。

申込み 小平消防署警防課へ(先着順) ☎042(341)0119

防災の知識や技術の習得に努めましょう。

◆災害時支援ボランティアを募集

過去に発生した大地震では、多くの被害が発生し、自助・共助の大切さが再認識されました。とりわけ、ボランティア活動の重要性が広く認識され、実際に被災地復興に大きく貢献しています。

小平消防署では、災害発生時における消防活動支援を目的とした「東京消防庁災害時支援ボランティア」の募集を行っています。現在、多くの方が登録し、定期的に訓練に励んでいます。詳しくは、お問い合わせください。

問合せ 小平消防署警防課 ☎042(341)0119

市民文化会館の証明書自動交付機の 利用時間が変わります

市民文化会館(ルネこだいら)の設備改修に伴い、同館の証明書自動交付機の利用時間を、改修期間中、次のとおり変更します。

変更期間 1月12日(火)～3月31日(水)

利用時間 月曜～金曜日 午前9時～午後7時

土曜・日曜日、休日：午

前9時～午後5時(変更なし)

※1月25日(月)・26日(火)、2月22日(月)・23日(火)、3月15日(月)・16日(火)は休館日のため利用できません。

※期間中は、正面玄関の使用ができません。証明書自動交付機を利用の際は、搬

入口側の職員通用口にある警備員室に声をかけてください(左上図参照)。

問合せ 市民課 ☎042(346)9805

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804

◆暗証番号の追加登録

本人が来庁し、カードと本人確認書類をご提示ください。代理人が登録することとはできません。

手続きの方法など、詳しくはお問い合わせください。

問合せ 市民課 ☎042(346)9804